

DZIAŁ XIX

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

Uwagi ogólne

1. Wyniki finansowe przedsiębiorstw prezentuje się w dostosowaniu do ustawy z dnia 29 IX 1994 r. o rachunkowości (tekst jednolity Dz. U. 2016 poz. 1047).

Dane w zakresie gospodarki finansowej przedsiębiorstw obejmują podmioty gospodarcze prowadzące księgi rachunkowe, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

Dane nie obejmują podmiotów prowadzących działalność bankową, maklerską, ubezpieczeniową oraz towarzystw inwestycyjnych i emerytalnych, narodowych funduszy inwestycyjnych, szkół wyższych, a także samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej, instytucji kultury posiadających osobowość prawną i gospodarstw indywidualnych w rolnictwie.

2. Przychody z całokształtu działalności (kwoty otrzymane i należne) obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług), łącznie z dotacjami do produktów;
- 2) przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów, łącznie z kwotami należnymi z tytułu sprzedaży opakowań wielokrotnego użytku;
- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody niezwiązane bezpośrednio z podstawową działalnością podmiotu, do których zalicza się: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. przychody z tytułu dokonanych przez podmiot operacji finansowych: kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji, zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżka dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

3. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług), tj. koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;

CHAPTER XIX

FINANCES OF ENTERPRISES

General notes

1. The financial results of enterprises are adjusted to the Accounting Act dated 29 IX 1994 (uniform text Journal of Laws 2016 item 1047).

Data regarding the financial management of enterprises include economic entities keeping accounting ledgers employing more than 9 persons.

Data do not include banks, brokerage houses, insurance companies, investment and pension societies, national investment funds, higher education institutions, independent public health care facilities, cultural institutions with legal personality and private farms in agriculture.

2. Revenues from total activity (sums received and due) include:

- 1) net revenues from sale of products (goods and services), including subsidies on products;
- 2) net revenues from sale of goods and materials, including sums due from the sale of re-use packages;
- 3) other operating revenues, i.e., revenues not directly connected with the basic activity of the entity, to which the following are included: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, income from social activities, income from the rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e., revenues from financial operations conducted by an entity: amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on term deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

3. Costs of obtaining revenues from total activity include:

- 1) the cost of products sold (goods and services), i.e. the total costs decreased by the costs of generating benefits for the needs of the entity and corrected by the change in product inventories;

- 2) wartość sprzedanych towarów i materiałów według cen zakupu (nabycia);
- 3) pozostałe koszty operacyjne, do których zalicza się: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, tj. nadwyżkę wartości sprzedanych składników majątku trwałego nad przychodami z ich sprzedaży, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub w całości wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązania (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 4) koszty finansowe, na które składają się w szczególności: odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, strata ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżka ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

4. Przychody i koszty uzyskania przychodów ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem opustów w postaci rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług (VAT).

5. Wynik finansowy na działalności gospodarczej jest to suma wyniku finansowego na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, wyniku na pozostałej działalności operacyjnej oraz wyniku na operacjach finansowych.

6. Wynik zdarzeń nadzwyczajnych (zyski i straty nadzwyczajne) to skutki finansowe zdarzeń powstających niepowtarzalnie, poza zwykłą działalnością jednostki i niezwiązanych z ogólnym ryzykiem jej prowadzenia, a w szczególności spowodowanych zdarzeniami losowymi.

7. Wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik finansowy na działalności gospodarczej, powiększony o zyski nadzwyczajne i pomniejszony o straty nadzwyczajne.

8. Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych, a w 2005 r. również inne płatności wynikające z odrębnych przepisów.

9. Podatek dochodowy jest to podatek od osiągniętego zysku, który podmiot gospodarczy jest zobowiązany uiścić po uwzględnieniu przyznanych ulg. Obejmuje on:

- część bieżącą, tj. podatek wykazany w deklaracji podatkowej za dany okres sprawozdawczy,

- 2) *the value of goods and materials sold according to procurement (purchase) prices;*
- 3) *other operating costs to which the following are included: loss on the sale of non-financial fixed assets, i.e., surplus of the value of sold fixed assets over the revenues from their sale, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, unplanned write-offs (write-offs by virtue of a permanent loss of value), penalties, fines, indemnities paid, partially or fully written off liabilities related to bankruptcy, composition, restructuring proceedings, reserves made for future legal liabilities or liabilities, which are likely to occur (loss on current business transaction in), write-offs updating the value of non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations or fixed assets received free of charge;*
- 4) *financial costs, in particular, interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investment the surplus of foreign exchange losses over gains.*

4. Revenues and costs of obtaining revenues from the sale of products, goods and materials which have an influence on the financial result are expressed in actual sales prices, taking into account discounts, rebates and reductions, excluding the value added tax (VAT).

5. The financial result on economic activity is the sum of the financial result from the sale of products, goods and materials, the result on other operating activity as well as the result on financial operations.

6. Result on extraordinary events (extraordinary profits and losses) are the financial results of one-time events, outside the usual activity of an entity, and not connected with general risk of activity, and in particular, the result of coincidental events.

7. The gross financial result (profit or loss) is the result on economic activity, increased by extraordinary profits and decreased by extraordinary losses.

8. Obligatory encumbrances of gross financial result include income tax on legal and natural persons as well as in 2005 also other payments resulting from separate regulations.

9. Income tax is the tax on earned profit which an economic entity is obligated to pay after considering abatements granted. It includes:

- *the current part, i.e., the tax presented in the tax declaration for a given reporting period,*

- część odroczonej, tj. różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego na koniec i początek okresu sprawozdawczego, przy czym rezerwę tworzy się niezależnie od tego, czy jednostka osiągnie zysk czy poniesie stratę bilansową. Konsekwencją przyjętego rozwiązania jest to, że w rachunku wyników strata brutto może być wyższa niż strata netto.

10. Wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymujemy po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

11. Relacje ekonomiczne przedstawione w tabl. 4 obliczono następująco:

- 1) **wskaźnik poziomu kosztów** jako relację kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 2) **wskaźnik rentowności obrotu:**
 - **brutto** jako relację wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności,
 - **netto** jako relację wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) **wskaźnik płynności finansowej:**
 - **I stopnia** jako relację inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych bez funduszy specjalnych,
 - **II stopnia** jako relację inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych bez funduszy specjalnych,
 - **III stopnia** jako relację aktywów obrotowych (zapasów, należności krótkoterminowych, inwestycji krótkoterminowych oraz krótkoterminowych rozliczeń międzyokresowych) do zobowiązań krótkoterminowych bez funduszy specjalnych.

12. Aktywa obrotowe obejmują: zapasy, należności krótkoterminowe, inwestycje krótkoterminowe (środki pieniężne i krótkoterminowe papiery wartościowe) i krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe.

Należności z tytułu dostaw i usług są zaliczane do należności krótkoterminowych (bez względu na okres wymagalności zapłaty).

13. Kapitały (fundusze) własne ujmują się w księgach rachunkowych z podziałem na ich rodzaje i według zasad określonych przepisami prawa, postanowieniami statutu lub umowy o utworzeniu jednostki. Obejmują one: kapitał (fundusz) podstawowy, należne wpłaty na kapitał podstawowy, udziały (akcje) własne, kapitał (fundusz) zapasowy, kapitał z aktualizacji wyceny, pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe, niepodzielony (nierozliczony) wynik finansowy z lat ubiegłych, wynik finansowy netto roku obrotowego oraz odpisy z zysku netto w ciągu roku obrotowego. Kapitał (fundusz) podstawowy to, w zależności od formy prawnej podmiotu gospodarczego:

- w spółkach z ograniczoną odpowiedzialnością (z o.o.), akcyjnych, komandytowo-akcyjnych – kapitał zakładowy,

- *the deferred part, i.e., a difference between the state of reserves and assets, by virtue of deferred tax in the end and in the beginning of the reporting period. The reserve is created irrespective of the balance profit or loss of a given entity. Consequence of the accepted solution is that gross loss can be higher than net loss in the income statement.*

10. The net financial result (profit or loss) is derived after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

11. The economic relations presented in table 4 were calculated as follows:

- 1) **cost level indicator** as the relation of costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;
- 2) **turnover profitability rate:**
 - **gross** as the relation of the gross financial result to revenues from total activity,
 - **net** as the relation of the net financial result to revenues from total activity;
- 3) **financial liquidity ratio of:**
 - **first degree** as the relation of short-term investments to short-term liabilities excluding special funds,
 - **second degree** as the relation of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities excluding special funds,
 - **third degree** as the relation of current assets (stocks, short-term dues, short-term investments and short-term inter-period settlements) to short-term liabilities excluding special funds.

12. Current assets include: stocks, short-term dues, short-term investments (cash equivalents, short-term securities) and short-term inter-period settlements.

Dues from deliveries and services are included in short-term dues (irrespective of their due date).

13. Share equity (funds) is recorded in ledgers according to type and according to the principles defined in legal regulations, statute resolutions or agreements regarding the establishment of the entity. They include: share capital (fund), share capital not paid up, entity's shares (stock), supplementary capital (fund), reserve capital (fund) from revaluation, other reserve capital (fund), undistributed (unsettled) financial result from previous years, net financial result of the turnover year and write-offs from net profit for the turnover year. Share capital (fund) is, depending on the legal form of the economic entity:

- *initial capital – in limited liability, joint stock, joint stock-limited companies,*

- w przedsiębiorstwach państwowych – fundusz założycielski,
- w spółdzielniach – fundusz udziałowy,
- w spółkach komandytowych, jawnych, partnerskich, cywilnych – kapitał właścicieli.

Kapitał (fundusz) podstawowy w spółkach akcyjnych, spółkach z o.o. i w spółdzielniach, ujęty w wysokości określonej w umowie (statucie) wpisanej w rejestrze handlowym, jest pomniejszany o zadeklarowane, lecz niewniesione wkłady kapitałowe.

14. Zobowiązania przedsiębiorstw (kapitały obce)

obejmują wszystkie zobowiązania z wszelkich tytułów, w tym również z tytułu kredytów i pożyczek. Ogół zobowiązań przedsiębiorstw dzieli się na zobowiązania: długoterminowe — gdy okres ich spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, krótkoterminowe — gdy okres ich spłaty na dzień bilansowy jest nie dłuższy niż rok.

Zobowiązania z tytułu dostaw i usług są zaliczane do zobowiązań krótkoterminowych (bez względu na okres wymagalności zapłaty).

15. Dane dotyczące finansów przedsiębiorstw podano na podstawie rocznej sprawozdawczości finansowej (przed weryfikacją bilansu) łącznie z wynikami przedsiębiorstw, które zawiesiły działalność lub zostały zlikwidowane w ciągu roku.

- *founders' capital* – in state owned enterprises,
- *participation fund* – in cooperatives,
- *owners' capital* – in limited partnership, unlimited partnership, professional partnership and civil law partnership companies.

Share capital (fund) in joint stock companies and limited liability companies as well as in cooperatives, registered in the amount defined in the agreement (statute) recorded in the trade register, is decreased by the capital contribution declared but not transferred.

14. Liabilities of enterprises (outside capital) include all liabilities, including liabilities from credits and loans and are divided into: long-term liabilities — when their repayment period on the balance day is longer than one year, and short-term liabilities — when their repayment period on the balance day is not longer than one year.

Liabilities from deliveries and services are included in short-term liabilities (irrespective of their due date).

15. *Data concerning the finances of enterprises are presented on the basis of annual financial reports (before balance verification) together with the results of enterprises which suspended activities or were liquidated within the course of the year.*

TABL. 1(275). **PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI**
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY OWNERSHIP SECTORS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2014	2015	SPECIFICATION
	w mln zł		in mln zł		
Przychody z całokształtu działalności	105282,1	179138,6	210089,4	218766,9	Revenues from total activity
sektor publiczny	10677,1	7560,6	5474,5	6031,1	public sector
sektor prywatny	94605,0	171578,0	204615,0	212735,7	private sector
w tym:					of which:
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług)	64437,9	109677,8	135699,8	141224,2	Net revenues from sale of products (goods and services)
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów	37122,2	62813,1	67557,0	70796,0	Net revenues from sale of goods and materials
Przychody finansowe	1657,6	3346,3	3435,4	3240,9	Financial revenues
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności	99223,9	166517,7	198201,5	211839,9	Costs of obtaining revenues from total activity
sektor publiczny	10316,0	6884,9	5482,1	5985,4	public sector
sektor prywatny	88907,8	159632,8	192719,5	205854,5	private sector
w tym:					of which:
Koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług)	62332,6	104857,7	133147,2	139108,4	Cost of products sold (goods and services)
Wartość sprzedanych towarów i materiałów	32444,4	53681,5	58693,9	61375,4	Value of goods and materials sold
Koszty finansowe	2161,1	4823,2	3900,6	8812,1	Financial costs
Wynik finansowy na działalności gospodarczej	6058,3	12620,9	11887,9	6927,0	Financial result on economic activity
Sektor publiczny	361,1	675,7	-7,6	45,8	Public sector
Sektor prywatny	5697,2	11945,2	11895,5	6881,2	Private sector
Wynik zdarzeń nadzwyczajnych	22,9	23,0	37,2	3,9	Result on extraordinary events
sektor publiczny	2,1	0,2	-0,1	2,7	public sector
sektor prywatny	20,7	22,8	37,3	1,2	private sector
Zyski nadzwyczajne	32,2	74,0	43,6	58,1	Extraordinary profits
Straty nadzwyczajne	9,4	51,0	6,4	54,2	Extraordinary losses
Wynik finansowy brutto	6081,1	12643,9	11925,1	6930,9	Gross financial result
sektor publiczny	363,2	675,9	-7,7	48,5	public sector
sektor prywatny	5717,9	11968,0	11932,8	6882,5	private sector
Zysk brutto	7435,5	14200,0	13731,8	10807,5	Gross profit
Strata brutto	1354,3	1556,1	1806,7	3876,5	Gross loss
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto	1050,7	2161,8^a	1856,1^a	1822,6^a	Obligatory encumbrances on gross financial result
sektor publiczny	49,2	109,3	43,7	42,8	public sector
sektor prywatny	1001,5	2052,5	1812,4	1779,9	private sector
W tym podatek dochodowy	1032,3	2161,8	1856,1	1822,6	Of which income tax
Wynik finansowy netto	5030,5	10482,1	10069,1	5108,3	Net financial result
sektor publiczny	314,0	566,6	-51,3	5,7	public sector
sektor prywatny	4716,4	9915,5	10120,4	5102,6	private sector
Zysk netto	6381,7	12082,9	11872,0	9824,2	Net profit
Strata netto	1351,2	1600,8	1803,0	4716,0	Net loss

a Obejmują tylko podatek dochodowy.
a Include only income tax.

TABL. 2(276). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Przychody z całokształtu działalności <i>Revenues from total activity</i>	Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Costs of obtaining revenues from total activity</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>	Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto <i>Obligatory encumbrances on gross financial result</i>	Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>
		w mln zł in mln zł				
O G Ó Ł E M	2005	105282,1	99223,9	6081,1	1050,7	5030,5
TOTAL	2010	179138,6	166517,7	12643,9	2161,8 ^a	10482,1
	2014	210089,4	198201,5	11925,1	1856,1 ^a	10069,1
	2015	218766,9	211839,9	6930,9	1822,6^a	5108,3
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo... <i>Agriculture, forestry and fishing</i>		1200,3	1129,0	71,3	7,6	63,7
Przemysł		115408,1	112670,7	2736,6	1364,4	1372,2
<i>Industry</i>						
w tym przetwórstwo przemysłowe		91543,9	87273,7	4269,8	446,8	3822,9
<i>of which manufacturing</i>						
Budownictwo		8832,7	8385,0	447,8	62,5	385,2
<i>Construction</i>						
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ		61966,6	60457,4	1514,5	186,9	1327,6
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>						
Transport i gospodarka magazynowa		5216,3	4973,2	242,5	32,0	210,5
<i>Transportation and storage</i>						
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ		2560,4	2305,5	254,6	1,1	253,5
<i>Accommodation and catering^Δ</i>						
Informacja i komunikacja		3459,1	3163,6	295,5	34,6	260,9
<i>Information and communication</i>						
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa.....		5305,9	4942,1	363,8	-0,6	364,4
<i>Financial and insurance activities</i>						
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ		2561,6	2419,7	142,0	14,7	127,3
<i>Real estate activities</i>						
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna		3114,4	2732,3	382,1	47,8	334,4
<i>Professional, scientific and technical activities</i>						
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ		6351,4	5983,4	368,1	51,5	316,6
<i>Administrative and support service activities</i>						
Edukacja		76,1	77,8	-1,7	0,8	-2,5
<i>Education</i>						
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna		2065,9	1951,4	114,6	17,7	96,9
<i>Human health and social work activities</i>						
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją		408,4	430,1	-21,6	1,5	-23,2
<i>Arts, entertainment and recreation</i>						
Pozostała działalność usługowa		239,6	218,7	20,9	-0,1	20,9
<i>Other service activities</i>						

a Obejmują tylko podatek dochodowy.
 a Include only income tax.

TABL. 3(277). PRZEDSIĘBIORSTWA WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH
ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Liczba przedsiębiorstw ogółem <i>Number of enterprises</i>	Z wynikiem finansowym brutto <i>With gross financial result</i>			Z wynikiem finansowym netto <i>With net financial result</i>		
			dodatnim (zysk) <i>positive (profit)</i>	ujemnym (strata) <i>negative (loss)</i>	zerowym (0) <i>zero (0)</i>	dodatnim (zysk) <i>positive (profit)</i>	ujemnym (strata) <i>negative (loss)</i>	zerowym (0) <i>zero (0)</i>
			w % ogółu przedsiębiorstw			in % of total of enterprises		
OGÓŁEM	2005	3660	76,4	21,5	2,1	75,5	22,1	2,4
TOTAL	2010	4266	78,9	20,7	0,3	78,2	21,2	0,6
	2014	4354	80,2	19,5	0,3	79,3	20,2	0,5
	2015	4219	82,2	17,5	0,3	81,5	18,0	0,5
sektor publiczny		242	67,8	32,2	-	66,9	33,1	-
public sector								
sektor prywatny		3977	83,1	16,6	0,3	82,4	17,1	0,5
private sector								
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo ... <i>Agriculture, forestry and fishing</i>		124	83,1	15,3	1,6	83,1	16,1	0,8
Przemysł		1351	81,6	18,3	0,1	81,1	18,9	0,1
Industry								
w tym przetwórstwo przemysłowe		1137	82,8	17,1	0,1	82,4	17,6	-
of which manufacturing								
Budownictwo		414	84,1	15,9	-	83,8	16,2	-
Construction								
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ		962	86,0	13,9	0,1	85,6	14,4	-
Trade; repair of motor vehicles ^Δ								
Transport i gospodarka magazynowa		198	88,4	11,6	-	87,9	12,1	-
Transportation and storage								
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ		102	63,7	36,3	-	63,7	36,3	-
Accommodation and catering ^Δ								
Informacja i komunikacja		141	74,5	24,8	0,7	73,0	26,2	0,7
Information and communication								
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa		73	78,1	21,9	-	76,7	23,3	-
Financial and insurance activities								
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ		203	86,7	11,8	1,5	83,3	11,8	4,9
Real estate activities								
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna		218	81,7	17,9	0,5	81,7	17,9	0,5
Professional, scientific and technical activities								
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ		194	76,8	21,6	1,5	75,3	22,7	2,1
Administrative and support service activities								
Edukacja		26	80,8	19,2	-	76,9	19,2	3,8
Education								
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna		156	85,9	14,1	-	84,6	15,4	-
Human health and social work activities								
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją		40	37,5	62,5	-	37,5	62,5	-
Arts, entertainment and recreation								
Pozostała działalność usługowa		17	76,5	23,5	-	76,5	23,5	-
Other service activities								

TABL. 4(278). **RELACJE EKONOMICZNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH**
ECONOMIC RELATIONS IN ENTERPRISES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Wskaźnik poziomu kosztów <i>Cost level indicator</i>	Wskaźnik rentowności obrotu <i>Turnover profitability rate</i>		Wskaźnik płynności finansowej <i>Financial liquidity ratio of the</i>		
			brutto <i>gross</i>	netto <i>net</i>	I stopnia <i>first degree</i>	II stopnia <i>second degree</i>	III stopnia <i>third degree</i>
		w % <i>in %</i>					
OGÓŁEM	2005	94,2	5,8	4,8	32,6	96,0	135,4
TOTAL	2010	93,0	7,1	5,9	40,9	109,5	151,7
	2014	94,3	5,7	4,8	36,1	99,6	142,2
	2015	96,8	3,2	2,3	36,8	101,2	143,2
sektor publiczny		99,2	0,8	0,1	73,5	129,8	167,5
public sector							
sektor prywatny		96,8	3,2	2,4	35,8	100,4	142,5
private sector							
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo ... <i>Agriculture, forestry and fishing</i>		94,1	5,9	5,3	45,4	119,8	230,6
Przemysł		97,6	2,4	1,2	32,2	101,9	149,7
Industry							
w tym przetwórstwo przemysłowe		95,3	4,7	4,2	37,5	113,5	160,2
of which manufacturing							
Budownictwo		94,9	5,1	4,4	71,5	135,9	177,6
Construction							
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ		97,6	2,4	2,1	25,2	77,7	136,6
Trade; repair of motor vehicles ^Δ							
Transport i gospodarka magazynowa		95,3	4,6	4,0	30,9	116,1	133,1
Transportation and storage							
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ		90,0	9,9	9,9	47,3	80,5	89,8
Accommodation and catering ^Δ							
Informacja i komunikacja		91,5	8,5	7,5	122,6	241,5	257,9
Information and communication							
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa		93,1	6,9	6,9	50,5	80,6	83,7
Financial and insurance activities							
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ		94,5	5,5	5,0	121,3	154,3	207,8
Real estate activities							
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna		87,7	12,3	10,7	99,2	203,0	229,3
Professional, scientific and technical activities							
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ		94,2	5,8	5,0	20,4	101,8	108,8
Administrative and support service activities							
Edukacja		102,3	-2,3	-3,3	53,4	113,1	124,4
Education							
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna		94,5	5,5	4,7	64,0	145,3	155,9
Human health and social work activities							
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją		105,3	-5,3	-5,7	81,6	102,3	108,9
Arts, entertainment and recreation							
Pozostała działalność usługowa		91,3	8,7	8,7	32,8	162,6	186,2
Other service activities							

TABL. 5(279). AKTYWA OBROTOWE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w dniu 31 XII

CURRENT ASSETS OF ENTERPRISES

As of 31 XII

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	Zapasy			
			razem <i>total</i>	w tym		
				materiały <i>materials</i>	półprodukty i produkty w toku <i>semi-finished products and work in progress</i>	
w mln zł						
1	OGÓŁEM	2005	34413,7	9327,5	2644,2	1845,7
2	TOTAL	2010	63561,3	16558,1	4353,2	3502,8
3		2014	72243,0	20075,7	5702,0	3637,0
4		2015	76811,7	21154,8	5860,3	4067,8
5	sektor publiczny		2471,9	472,2	104,6	102,4
	<i>public sector</i>					
6	sektor prywatny.....		74339,8	20682,6	5755,7	3965,5
	<i>private sector</i>					
7	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo		760,7	356,6	65,4	71,1
	<i>Agriculture, forestry and fishing</i>					
8	Przemysł		40857,2	12455,3	5412,4	3338,3
	<i>Industry</i>					
9	w tym przetwórstwo przemysłowe		33933,1	9355,2	4680,8	1700,3
	<i>of which manufacturing</i>					
10	Budownictwo.....		4525,5	923,0	116,9	447,9
	<i>Construction</i>					
11	Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ		15193,1	6424,1	136,3	57,5
	<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>					
12	Transport i gospodarka magazynowa		1347,3	133,1	34,4	2,0
	<i>Transportation and storage</i>					
13	Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ		415,4	33,2	19,1	2,5
	<i>Accommodation and catering^Δ</i>					
14	Informacja i komunikacja		1385,3	41,0	4,5	15,3
	<i>Information and communication</i>					
15	Działalność finansowa i ubezpieczeniowa		3161,0	17,5	1,4	0,7
	<i>Financial and insurance activities</i>					
16	Obsługa rynku nieruchomości ^Δ		2007,5	443,0	14,9	10,0
	<i>Real estate activities</i>					
17	Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna.....		1583,2	117,8	6,8	93,6
	<i>Professional, scientific and technical activities</i>					
18	Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ		4768,7	168,0	17,8	28,9
	<i>Administrative and support service activities</i>					
19	Edukacja		30,4	1,1	0,1	0,0
	<i>Education</i>					
20	Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....		565,1	27,8	19,5	-
	<i>Human health and social work activities</i>					
21	Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją.....		105,5	3,5	1,7	0,0
	<i>Arts, entertainment and recreation</i>					
22	Pozostała działalność usługowa		105,6	9,8	9,1	0,2
	<i>Other service activities</i>					

Stocks		Należności krótkoterminowe Short-term dues		Inwestycje krótkotermini- nowe Short-term investments	Krótkotermino- we rozliczenia międzyokre- sowe Short-term inter-period settlements	Lp. No.
of which						
produkty gotowe finished products	towary goods	razem total	w tym z tytułu dostaw i usług of which from deliveries and services			
in mln zł						
1704,4	3049,3	16116,7	2844,6	8290,8	678,8	1
2402,9	6115,1	28757,1	22650,6	17128,5	1117,7	2
3156,8	7281,3	32223,3	24313,6	18359,6	1584,4	3
3076,7	7782,3	34519,3	24800,5	19762,7	1374,8	4
49,4	197,4	831,2	496,3	1084,3	84,2	5
3027,3	7584,9	33688,1	24304,2	18678,5	1290,7	6
195,1	23,6	245,3	149,2	149,8	8,9	7
2575,9	932,4	19002,7	14377,5	8790,7	608,6	8
2051,0	739,6	16088,7	12485,5	7952,6	536,5	9
187,5	143,6	1642,0	1402,3	1822,0	138,5	10
90,1	6027,2	5835,1	4639,4	2807,6	126,3	11
5,5	86,8	862,3	593,7	312,8	39,2	12
0,2	8,9	153,6	84,4	218,8	9,8	13
9,2	8,5	638,5	551,0	658,6	47,1	14
0,1	13,3	1135,9	788,7	1906,5	101,1	15
6,9	408,2	318,6	231,1	1172,1	73,8	16
0,3	7,8	716,8	573,4	685,1	63,6	17
4,1	114,5	3565,3	1058,7	896,1	139,4	18
0,7	0,3	14,6	10,2	13,0	1,6	19
1,2	5,4	294,9	265,8	231,9	10,6	20
-	1,6	20,0	12,3	79,0	2,9	21
0,0	0,5	73,6	62,7	18,6	3,6	22

TABL. 6(280). **KAPITAŁY (FUNDUSZE) WŁASNE PRZEDSIĘBIORSTW**

Stan w dniu 31 XII

SHARE EQUITY (FUNDS) OF ENTERPRISES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym		Of which	
			kapitał (fundusz) podstawowy share capital (fund)	kapitał (fundusz) zapasowy supplemen- tary capital (fund)	niedzielo- ny (nierozli- czony) wynik finansowy z lat ubie- głych undistributed (unsettled) financial result from previous years	wynik finansowy netto roku obrotowego net financial result of the turnover year
			w mln zł		in mln zł	
OGÓŁEM	2005	46920,3	28792,7	15483,3	-5551,4	5099,1
TOTAL	2010	79734,0	35533,9	31556,3	-3945,6	10571,2
	2014	101195,7	39052,8	48287,0	-5086,6	11029,2
	2015	105200,3	40158,9	52421,0	-4092,9	5194,7
sektor publiczny		8682,3	7561,0	1075,9	-613,0	5,7
public sector						
sektor prywatny		96518,0	32597,8	51345,1	-3479,9	5189,1
private sector						
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo ... Agriculture, forestry and fishing		1399,9	455,3	643,6	23,4	63,7
Przemysł		64330,5	20397,4	37868,2	-1703,7	1544,2
Industry						
w tym przetwórstwo przemysłowe		36207,4	13470,9	14755,5	-1501,9	3995,3
of which manufacturing						
Budownictwo		3495,4	1528,4	1607,6	-594,0	383,5
Construction						
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ		13605,6	5186,5	4650,2	-884,6	1299,7
Trade; repair of motor vehicles ^Δ						
Transport i gospodarka magazynowa		1562,5	951,3	380,5	-182,0	204,8
Transportation and storage						
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ		2010,8	1277,0	423,2	-19,8	253,6
Accommodation and catering ^Δ						
Informacja i komunikacja		1632,0	798,4	673,5	-197,6	271,3
Information and communication						
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		2701,9	1010,8	1642,9	-129,8	364,4
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ		7343,6	4641,8	2139,6	-69,6	125,3
Real estate activities						
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna		1951,1	713,2	698,3	103,5	271,7
Professional, scientific and technical activities						
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ Administrative and support service activities		3285,9	1513,8	1126,8	9,1	321,6
Edukacja		16,5	3,1	17,5	-1,5	-2,5
Education						
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna		1244,6	775,7	491,0	-67,0	95,9
Human health and social work activities						
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją		536,5	880,8	18,2	-373,4	-23,2
Arts, entertainment and recreation						
Pozostała działalność usługowa		83,4	25,5	40,1	-5,8	20,9
Other service activities						

TABL. 7(281). **KAPITAŁ ZAKŁADOWY SPÓŁEK**^a

Stan w dniu 31 XII

SHARE CAPITAL OF COMPANIES^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym mienie		Of which estate	
		Skarbu Państwa of the State Treasury	państwowych osób praw- nych of state legal persons	krajowych osób fizycznych of domestic natural persons	osób zagra- nicznych of foreign persons
		w mln zł	in mln zł		
OGÓŁEM 2005	22535,9	2324,3	1258,9	2262,2	8836,0
TOTAL 2010	30549,4	1376,3	1788,9	3157,3	13396,4
..... 2014	34678,6	1383,8	734,5	2802,7	14348,5
2015	36013,4	1376,6	616,6	2925,7	15651,8
sektor publiczny public sector	7520,4	713,8	590,0	29,5	47,5
sektor prywatny private sector	28493,0	662,7	26,6	2896,2	15604,2
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo ... Agriculture, forestry and fishing	429,9	57,6	1,0	91,3	39,6
Przemysł Industry	19968,6	727,3	484,3	1389,7	10396,5
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	13050,7	56,6	31,3	1282,2	9863,3
Budownictwo Construction	1366,3	4,5	25,1	162,2	116,4
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ Trade; repair of motor vehicles ^Δ	4637,8	0,1	0,1	607,2	3488,6
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage	849,0	78,5	40,8	71,2	73,3
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ Accommodation and catering ^Δ	1240,0	-	-	80,2	176,6
Informacja i komunikacja Information and communication	804,8	1,3	0,2	46,4	167,4
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	1010,4	-	-	48,4	4,4
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ Real estate activities	1968,9	366,4	21,5	239,7	217,6
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	627,9	76,7	18,6	70,7	93,8
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ Administrative and support service activities	1461,1	27,3	-	40,1	812,8
Edukacja Education	2,9	-	-	2,8	0,1
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities	744,6	36,8	3,0	58,7	55,2
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją Arts, entertainment and recreation	880,8	-	22,0	13,9	6,4
Pozostała działalność usługowa Other service activities	20,4	-	-	3,1	3,1

a Dane dotyczą spółek prawa handlowego, spółek cywilnych i innych spółek powołanych odrębnymi przepisami oraz zagranicznych przedsiębiorstw drobnej wytwórczości i oddziałów przedsiębiorców zagranicznych.

a Data concerns commercial companies, civil law partnerships and others companies established on the basis of separate rules as well as foreign small-scale enterprises and branches of foreign enterprises.

TABL. 8(282). **ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW**

Stan w dniu 31 XII

LIABILITIES OF ENTERPRISES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Grand total	Długoterminowe Long-term		Krótkoterminowe Short-term		
			razem total	w tym kredyty i pożyczki of which credits and loans	razem total	w tym of which	
						kredyty i pożyczki credits and loans	z tytułu dostaw i usług from deli- veries and services
		w mln zł		in mln zł			
O G Ó Ł E M	2005	39005,2	13055,6	8110,2	25949,6	5174,5	9324,9
T O T A L	2010	64117,7	21658,9	9975,0	42458,8	8410,2	21185,5
	2014	81831,2	30354,6	21019,2	51476,6	12343,0	23110,4
	2015	90311,8	35955,8	27343,7	54355,9	14979,9	23660,8
sektor publiczny		5841,7	4291,0	3588,6	1550,6	446,8	365,3
public sector							
sektor prywatny.....		84470,1	31664,8	23755,1	52805,3	14533,1	23295,5
private sector							
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo ...		846,1	506,6	412,4	339,5	102,6	143,0
Agriculture, forestry and fishing							
Przemysł		42588,1	14913,6	13219,3	27674,5	6718,7	13368,4
Industry							
w tym przetwórstwo przemysłowe		28189,8	6922,1	5603,4	21267,8	4263,4	11323,8
of which manufacturing							
Budownictwo		3541,6	977,9	744,7	2563,7	404,3	1264,2
Construction							
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ		15074,5	3939,5	3090,2	11135,0	2985,3	6518,7
Trade; repair of motor vehicles ^Δ							
Transport i gospodarka magazynowa		1733,1	706,2	313,0	1026,9	273,4	447,9
Transportation and storage							
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ		2251,8	1786,6	1774,4	465,2	174,5	175,4
Accommodation and catering ^Δ							
Informacja i komunikacja		876,1	335,2	246,5	540,9	60,8	297,4
Information and communication							
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa....		7224,5	3448,7	384,7	3775,8	937,1	292,3
Financial and insurance activities							
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ		3887,7	2716,9	2101,4	1170,8	238,8	342,6
Real estate activities							
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna		1112,6	395,1	142,5	717,5	164,9	250,4
Professional, scientific and technical activities							
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ		9801,9	5403,1	4284,9	4398,8	2757,0	380,8
Administrative and support service activities							
Edukacja		32,8	8,1	8,0	24,7	1,4	3,7
Education							
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....		604,4	236,4	202,6	368,0	103,5	124,2
Human health and social work activities							
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją		607,5	509,7	349,7	97,7	42,1	26,5
Arts, entertainment and recreation							
Pozostała działalność usługowa		129,2	72,3	69,4	56,9	15,4	25,2
Other service activities							